



**BRASSELER**  
USA®

∴BRiO440L

∴BRiO440

**HIGH SPEED AIR TURBINE HANDPIECE**

INSTRUCTIONS FOR USE

Read before use. Keep in a safe place for future reference.



**CAUTION:** Federal (US) law restricts this device to sale by or on the order of a licensed professional

Brasseler U.S.A. Dental, LLC hereinafter will be referred to as "Brasseler USA."

 **Caution**

- Do not run handpiece without a bur locked in chuck.
- Do not disassemble, modify or alter handpiece.
- Do not press push-button end cap during use since this could result in OVERHEATING of handpiece head. Special caution must be exercised during use to keep cheek tissue away from push-button end cap. Contact with cheek tissue may cause push-button to depress and may result in burn injury to patient.
- Never attempt to remove bur while handpiece is running.
- If any abnormalities are found, stop using immediately and contact Brasseler USA.

**Safety instructions are intended to avoid potential hazards that could result in personal injury or damage to the device. Safety instructions are classified as follows in accordance with the seriousness of the risk.**

## SPECIFICATIONS

Description	Brio 440L	Brio 440
Item Code	5026058U0	5026059U0
Operating Air Pressure	38 - 42 psi	38 - 42 psi
Operating Speed	405,000 - 420,000 rpm	405,000 - 420,000 rpm
Connection Type	Brasseler fiber-optic	Brasseler non-optic
Power	20 W	20 W
Weight	50 g	50 g
Head Height	12.5 mm	12.5 mm
Head Diameter	10.5 mm	10.5 mm

### AIR PRESSURE

Set air pressure at handpiece connection to 38 - 42 psi.



**Caution**

- Exceeding recommended air pressure may result in premature cartridge failure.

## **OPERATION**

### **Coupler Connection (Fig. 1)**

1. Align tubes and pins on coupler with holes in delivery system tubing.
2. Thread tubing nut to bottom of coupler.
3. Hold coupler with provided wrench and finger tighten nut.

*Fig. 1*



## Handpiece Connection (Fig. 2)

### Attaching handpiece

1. Slide handpiece onto Brasseler coupler.
2. Press firmly until it snaps into place.

**Note:** Handpiece should swivel freely with slight tension and sit flush on coupler.

### Removing handpiece

Pull back the retention lock ring on coupler and pull handpiece straight off.

**Note:** Do not hold or pull on hose.



Fig. 2

## Changing Burs

### Caution

- Only use ISO standard burs with shank diameter of .0626" - .0630" (1.59-1.60 mm).
- Do not use bent, worn or damaged burs.
- Always keep burs clean. Dirt and debris on shank may cause clogging/sticking, loss of grip or premature wear of chuck.
- For standard head handpiece, use standard shank burs; to prevent bur breaking off in chuck assembly do not use short shank burs.

### Installation

1. Press push-button and insert bur into head until it stops (Fig. 3).
2. Release pressure on button; bur should now be secure.
3. Firmly tug on bur to ensure that it is properly secured.

### Removal

1. Press push-button on end cap with thumb (Fig. 3).
2. Pull to remove bur.

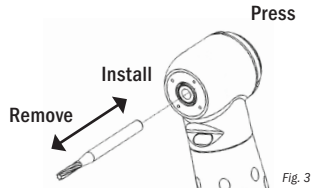


Fig. 3

## MAINTENANCE



**Caution**

- Wear appropriate personal protective equipment during maintenance process. This should include eye protection and gloves.

### Manual Cleaning and Lubrication

#### Handpiece Maintenance

**Note:** Cleaning and lubrication is required before each sterilization cycle.

1. Remove bur.
2. Detach handpiece from coupler.
3. Fit spray adapter onto universal cap nozzle of approved lubricant (Fig. 4).
4. Insert spray adapter completely into back of handpiece and hold it in place (Fig. 5).
5. Dispense spray for 1-2 seconds, then run handpiece to purge cleaner/lubricant.
6. Repeat steps 4 and 5 until cleaner/lubricant expelled from head is clear.
7. Wipe excess cleaner/lubricant from handpiece with dry, lint-free cloth.

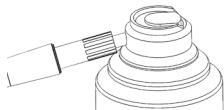


Fig. 4

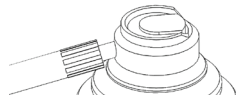


Fig. 5

## Chuck Maintenance

**Note:** It is recommended that the push-button chuck be cleaned every 3 - 4 maintenance cycles.

1. Remove bur.
2. Detach handpiece from coupler.
3. Fit chuck adapter onto universal cap nozzle of approved lubricant.
4. Insert spray adapter into chuck and dispense spray for 1 - 2 seconds (Fig. 6).
5. Work chuck mechanism to distribute cleaner/lubricant by repeatedly pressing button.
6. With push button depressed, insert and remove bur several times to break-up remaining debris.
7. Wipe off excess cleaner/lubricant with a dry, lint-free cloth.

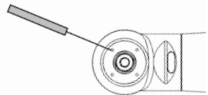


*Fig. 6*

## Cleaning Water Spray Ports

**Note:** It is recommended that spray ports be periodically cleaned.

1. Carefully clean ports using cleaning wire supplied with handpiece (Fig. 7).
2. Connect handpiece and run with water flow activated to confirm ports have been fully cleared of debris.
3. Repeat steps 1 and 2 as necessary.



*Fig. 7*



### **Cleaning Fiber-optic Rod**

- Clear fiber-optic surfaces of particulates by spraying with air syringe.
- Wipe fiber-optic surfaces with a soft cloth or cotton swab moist with alcohol.

### **STERILIZATION**

#### **⚠ WARNING**

- Sterilize by autoclave after each patient use.
- Sterilization is required before first use.

#### **⚠ Caution**

- Wear appropriate personal protective equipment during sterilization and lubrication process. This should include eye protection and gloves.
- Do not use ultrasonic bath or cold sterile/disinfectant chemicals to clean handpiece.
- Do not autoclave handpieces together with other instruments.
- Do not use dry heat sterilization.
- Keep handpiece in sterilization pouch until ready to use.
- Do not cool handpiece manually as damage may occur.

1. Remove bur, then wipe external surface with dry paper towel to remove any excess lubricant and debris. Place paper towel in bio-hazard bin when finished.
2. Place handpiece into sterilization pouch and seal. Bag handpieces individually; no more than 1 per pouch.
3. Steam autoclave for a minimum of 15 minutes at 275° F (135° C). Let autoclave cycle completely. Do not remove before handpiece is completely cool and pouch is dry.

### **REPLACEMENT PARTS & ACCESSORIES**

5010059U0	High speed Spray Nozzle
5021283U0	NL10LED Coupler for 6 Hole
5021281U0	NLT0TI Coupler for 6 Hole
5021282U0	NL11TI Coupler for 5 Hole
5021278U0	N10TI Coupler for 4 Hole

## **SERVICE**

For items that require service, including warranty service, please send to Brasseler USA.

Brasseler USA

Attn: Dental Repairs

One Brasseler Blvd.

Savannah, GA 31419

800.841.4522 (in Canada, call 800.363.3838)

## **WARRANTY**

These products are designed for use in a dental office and this warranty is not applicable to other uses. The products are warranted against manufacturing defects in materials and workmanship for 1 year from date of purchase.

Brasseler USA will repair or replace products at its sole discretion. This warranty shall be limited to replacement or repair of the products or their parts and shall not extend to any other claims, including but not limited to loss of profit, cost of removal or replacement, incidental or consequential damages or other similar claims arising from use of this product. Damage to products resulting from acts of God, faulty installation, misuse, tampering, accident, abuse, negligence, alterations, unauthorized repairs or problems unrelated to materials and workmanship are not covered by this warranty.



**BRASSELER**  
USA®

∴BRiO440L

∴BRiO440

**PIEZA DE MANO DE ALTA VELOCIDAD**

INSTRUCCIONES PARA EL USO

Lea antes de usar. Manténgalo en un lugar seguro para referencia futura.



**ATENCIÓN:** La ley federal (EE. UU.) restringe la venta de este dispositivo y establece que solo debe ser realizada por un profesional con licencia.

Brasseler U.S.A. Dental, LLC de aquí en adelante se denominará "Brasseler USA".

**⚠ PRECAUCIÓN**

- No opere una pieza de mano sin una fresa asegurada en el mandril.
- No desarme, modifique ni altere la pieza de mano.
- No presione la tapa del extremo del botón pulsador durante el uso, ya que esto puede causar el SOBRECALENTAMIENTO del cabezal de la pieza de mano. Debe tener cuidado especial durante el uso para mantener el tejido de la mejilla alejado de la tapa del extremo del botón pulsador. El contacto con el tejido de la mejilla puede presionar el botón pulsador y causar una lesión de quemadura al paciente.
- Nunca intente quitar la fresa mientras la pieza de mano está funcionando.
- Si se encuentra alguna anomalía, inmediatamente déjelo de usar y póngase en contacto con Brasseler USA.

Las instrucciones de seguridad tienen el fin de evitar cualquier posible peligro que pudiera provocar daños personales o en el dispositivo. Las instrucciones de seguridad se clasifican de la siguiente forma, de acuerdo con la gravedad del riesgo.

## SPECIFICATIONS

Descripción	Brio 440L	Brio 440
Código del artículo	5026058U0	5026059U0
Presión de aire de funcionamiento	38 - 42 psi	38 - 42 psi
Velocidad de funcionamiento	405,000 - 420,000 rpm	405,000 - 420,000 rpm
Tipo de conexión	Brasseler fibra óptica	Brasseler no óptica
Potencia	20 W	20 W
Peso	50 g	50 g
Altura del cabezal	12,5 mm	12,5 mm
Diámetro del cabezal	10,5 mm	10,5 mm

### PRESIÓN DE AIRE

Ajuste la presión de aire en la conexión de la pieza de mano de 35 a 38 psi.

## **⚠ PRECAUCIÓN**

- Sobrepasar la presión de aire recomendada puede causar la falla prematura del cartucho.

## **FUNCIONAMIENTO**

### **Conexión del acoplador (Fig. 1)**

1. Alinee los tubos y los pasadores del acoplador con los agujeros en la tubería del sistema de suministro.
2. Enrosque la tuerca de la tubería en la parte inferior del acoplador.
3. Sostenga el acoplador con la llave suministrada y apriete la tuerca con los dedos.

*Fig. 1*



## Conexión de la pieza de mano (Fig. 2)

### Sujeción de la pieza de mano

Deslice la pieza de mano sobre el acoplador Brasseler.

Presione firmemente hasta que encaje a presión en su lugar.

**Nota:** La pieza de mano debe girar libremente con un poco de tensión y quedar asentada al nivel del acoplador.



### Desmontaje de la pieza de mano

Sujete el anillo del acoplador y saque la pieza de mano directamente.

**Nota:** No sujete ni tire de la manguera.

### Cambio de fresas

Fig. 2



## **⚠ PRECAUCIÓN**

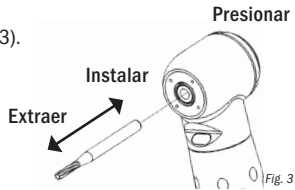
- Solamente use fresas estándares ISO con un diámetro de vástago de 1,59 a 1,60 mm (0,0626 a 0,0630 pulg.).
- No use fresas dobladas, desgastadas ni dañadas.
- Siempre mantenga limpias las fresas. La suciedad y los desechos en la fresa pueden causar atascamiento/pegado, pérdida del agarre o desgaste prematuro del mandril.
- En las piezas de mano con cabezales estándar, use fresas con vástagos estándar; para evitar que la fresa se quiebre en el conjunto del mandril no use fresas con vástagos cortos.

## **Instalación**

1. Presione el botón pulsador e inserte la fresa dentro del cabezal hasta que se detenga (Fig. 3).
2. Libere la presión sobre el botón; la fresa debe quedar asegurada.
3. Tire firmemente de la fresa para asegurarse de que esté correctamente sujeta.

## **Extracción**

Con el pulgar, presione el botón de la tapa del extremo (Fig. 3).  
Tire de la fresa para sacarla.



## **⚠ PRECAUCIÓN**

- Use el equipo de protección personal apropiado durante el proceso de mantenimiento. Este debe incluir protección ocular y guantes.

### **Limpieza y lubricación manual**

#### **Mantenimiento de las piezas de mano**

**Nota:** Antes de cada ciclo de esterilización es necesario realizar la limpieza y lubricación.

1. Quite la fresa.
2. Separe la pieza de mano del acoplador.
3. Coloque el adaptador de spray en la boquilla universal del lubricante aprobado (Fig. 4).
4. Inserte el adaptador de aerosol completamente dentro de la parte trasera de la pieza de mano y sosténgalo en su posición (Fig. 5).
5. Aplique el aerosol de 1 a 2 segundos, luego haga funcionar la pieza de mano para purgar el limpiador/lubricante.
6. Repita los pasos 4 y 5 hasta que el limpiador/lubricante expulsado salga limpio.
7. Limpie el exceso de limpiador/lubricante de la pieza de mano con un paño seco y sin pelusa.

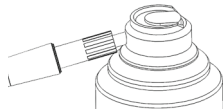


Fig. 4

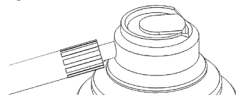


Fig. 5

## Mantenimiento del mandril

**Nota:** Se recomienda que el mandril con botón pulsador se limpie cada 3 o 4 ciclos de mantenimiento.

1. Quite la fresa.
2. Separe la pieza de mano del acoplador.
3. Coloque el adaptador del mandril en la boquilla universal del lubricante aprobado.
4. Inserte el adaptador de aerosol en el mandril y aplique el aerosol de 1 a 2 segundos (Fig. 6).
5. Accione el mecanismo del mandril para distribuir el limpiador/lubricante al presionar repetidamente el botón.
6. Con el botón pulsador presionado, inserte y extraiga la fresa varias veces para separar los desechos restantes.
7. Limpie el exceso de limpiador/lubricante con un paño seco y sin pelusa.

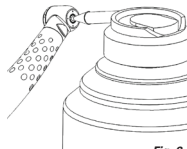


Fig. 6

## Limpieza de los puertos del rociador de agua

**Nota:** Se recomienda que los puertos del rociador se limpien periódicamente.

1. Cuidadosamente limpie los puertos con el cable de limpieza suministrado con la pieza de mano (Fig. 7).
2. Conecte la pieza de mano y hágala funcionar con el flujo de agua activado para confirmar que los desechos se han eliminado de los puertos.
3. Repita los pasos 1 y 2 según sea necesario.

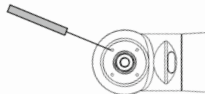


Fig. 7

### **Limpieza de la varilla de fibra óptica**

- Limpie las partículas de las superficies de la fibra óptica rociándolas con una jeringa de aire.
- Limpie las superficies de la fibra óptica con un paño suave o algodón humedecido con alcohol.

## **ESTERILIZACIÓN**

### **⚠ ADVERTENCIA**

- Esterilice con la autoclave después del uso con cada paciente.
- Es necesaria la esterilización antes del primer uso.

### **⚠ PRECAUCIÓN**

- Use equipo de protección personal apropiado durante el proceso de esterilización y lubricación. Este debe incluir protección ocular y guantes.
- No use baños ultrasónicos ni químicos fríos estériles/desinfectantes para limpiar la pieza de mano.
- No coloque las piezas de mano en la autoclave junto con otras piezas.
- No use esterilización con calor seco.
- Mantenga la pieza de mano en la bolsa de esterilización hasta que esté lista para usarla.
- No enfríe la pieza de mano manualmente, ya que se puede dañar.

1. Quite la fresa, luego limpie la superficie externa, usando una toalla seca de papel, para limpiar todo el exceso de lubricante y los desechos. Cuando termine, coloque la toalla de papel en el recipiente de desechos biológicos.
2. Coloque la pieza de mano dentro de la bolsa de esterilización y séllela. Coloque las piezas de mano en bolsas individuales, no más de 1 en cada bolsa.
3. Use vapor en la autoclave durante un mínimo de 15 minutos a 135 °C (275 °F). Permita que la autoclave complete su ciclo. No extraiga la pieza de mano hasta que esté completamente fría y la bolsa esté seca.

### **PIEZAS DE REPUESTO Y ACCESORIOS**

5010059U0	Boquilla de alta velocidad
5021283U0	NL10LED Acoplador para 6 orificios
5021281U0	NLT0TI Acoplador para 6 orificios
5021282U0	NL11TI Acoplador para 5 orificios
5021278U0	N10TI Acoplador para 4 orificios

## **SERVICIO**

Envíe las piezas que requieran servicio, incluido el servicio de garantía, a Brasseler USA.

Brasseler USA

Attn: Dental Repairs

One Brasseler Blvd.

Savannah, GA 31419

800.841.4522

## **GARANTÍA**

Estos productos son diseñados para su uso en oficinas dentales y esta garantía no es aplicable para otros usos. Los productos están garantizados contra defectos de fabricación en materiales y mano de obra durante 2 años a partir de la fecha de compra.

Brasseler USA reparará o reemplazará los productos a su entera discreción. Esta garantía se limita a la sustitución o reparación de los productos o de sus piezas y no se extiende a ningún otro tipo de reclamo, incluido pero no limitado a, pérdida de ganancias, el costo de remoción o reemplazo, los daños incidentales o consiguientes u otros reclamos similares que puedan surgir de la utilización de este producto. Los daños a los productos provocados por causas de fuerza mayor, instalación defectuosa, mal uso, alteración, accidente, abuso, negligencia, alteraciones, reparaciones no autorizadas o problemas no relacionados con los materiales y la mano de obra, no están cubiertos por esta garantía.



**BRASSELER**  
USA®

∴BRiO440L

∴BRiO440

**PIÈCE À MAIN HAUTE VITESSE**

MODE D'EMPLOI

Lisez le mode d'emploi avant l'utilisation. Conservez-le dans un endroit sûr pour vous y reporter ultérieurement.



**ATTENTION** : La loi fédérale des États-Unis limite la vente de ce dispositif par ou à la demande d'un professionnel accrédité.

**⚠ Atención**

- Ne faites pas fonctionner la pièce à main sans une fraise verrouillée dans le mandrin.
- Ne démontez pas, ne modifiez pas ou ne changez d'aucune manière la pièce à main.
- N'appuyez pas sur le bouton-poussoir à l'extrémité du bouchon durant l'utilisation, car cela peut entraîner une SURCHAUFFE de la tête de la pièce à main. Faites bien attention à maintenir les tissus jugaux éloignés du bouton-poussoir à l'extrémité du bouchon durant l'utilisation. Si les tissus jugaux touchent le bouton-poussoir, celui-ci peut s'enfoncer et brûler le patient.
- N'essayez jamais d'enlever la fraise alors que la pièce à main fonctionne.
- Si vous observez des anomalies, cessez immédiatement l'utilisation et contactez Brasseler USA.

**Les instructions de sécurité ont pour but d'écartier tout danger potentiel pouvant déboucher sur des blessures corporelles ou endommager l'appareil. Les instructions de sécurité sont classées comme suit, selon la gravité du risque.**



## SPÉCIFICATIONS

Description	Brio 440L	Brio 440
Code article	5026058U0	5026059U0
Pression d'air de fonctionnement	38 à 42 psi	38 à 42 psi
Vitesse de fonctionnement	405,000 - 420,000 rpm	405,000 - 420,000 rpm
Type de connexion	Brasseler fibre optique	Brasseler non optique
Alimentation électrique	20 W	20 W
Poids	50 g	50 g
Hauteur de la tête	12,5 mm	12,5 mm
Diamètre de la tête	10,5 mm	10,5 mm

### PRESSION D'AIR

Réglez la pression d'air de la pièce à main entre 35 à 38 psi.

**Atención**

- N'utilisez pas une pression d'air plus élevée que celle recommandée sous peine d'endommager prématurément la cartouche.

## FONCTIONNEMENT

### Connexion du coupleur (figure 1)

1. Alignez les tubes et les tiges du coupleur avec les trous du tube du système de sortie.
2. Enfilez l'écrou du tube sur le bas du coupleur.
3. Maintenez le coupleur avec la clé fournie et serrez l'écrou à la main.

Fig. 1



## Connexion de la pièce à main (figure 2)

### Raccord de la pièce à main au coupleur

1. Faites glisser la pièce à main sur le coupleur Brasseler.
2. Appuyez fermement jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

**Remarque :** La pièce à main doit tourner librement avec une légère tension et elle doit être de niveau avec le coupleur.

### Dépose de la pièce à main

Tirer la bague de retenue du coupleur et retirer la pièce à main.

**Remarque :** Ne tenez pas ou ne tirez pas sur le tuyau.



Fig. 2

## Changement des fraises

### **⚠️ Atención**

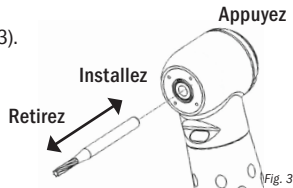
- N'utilisez que des fraises standards ISO d'un diamètre de tige de 1,59 à 1,60 mm (0,0626 à 0630 po).
- N'utilisez pas des fraises tordues, usées ou endommagées.
- Gardez toujours les fraises propres. Si de la saleté et des débris se trouvent sur la tige, cela pourrait causer un blocage/une friction, une perte d'adhérence ou une usure précoce du mandrin.
- Pour la pièce à main à tête standard, utilisez des fraises à tiges standards; pour éviter que la fraise ne se brise dans le mandrin, n'utilisez pas de fraises à tige courte.

### Installation

1. Appuyez sur le bouton-poussoir et insérez la fraise dans la tête jusqu'à ce qu'elle s'arrête (figure 3).
2. Relâchez la pression sur le bouton; la fraise est maintenant fixée.
3. Tirez fermement sur la fraise pour vous assurer qu'elle est bien fixée.

### Dépose

1. Appuyez sur le bouton-poussoir à l'extrémité du bouchon avec le pouce (figure 3).
2. Tirez pour enlever la fraise.



## ENTRETIEN

### **Atención**

- Portez un équipement de protection personnel approprié durant le processus d'entretien. Cet équipement doit inclure une protection oculaire et des gants.

## Nettoyage et lubrification manuels

### Entretien de la pièce à main

**Remarque :** Un nettoyage et une lubrification sont nécessaires avant chaque cycle de stérilisation.

1. Retirez la fraise.
2. Détachez la pièce à main du coupleur.
3. Fixer l'adaptateur de pulvérisation sur la buse universelle du lubrifiant approuvé (figure 4)
4. Insérez complètement l'adaptateur dans l'arrière de la pièce à main et maintenez-le en place (figure 5).
5. Pulvérisez pendant 1 à 2 secondes, puis faites fonctionner la pièce à main pour purger le nettoyant/lubrifiant.
6. Répétez les étapes 4 et 5 jusqu'à ce que le nettoyant/lubrifiant sortant de la tête soit clair.
7. À l'aide d'un chiffon sec et non pelucheux, enlevez l'excès de nettoyant/lubrifiant de la pièce à main.

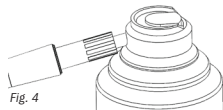


Fig. 4

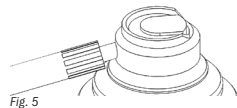


Fig. 5

## Entretien du mandrin

**Remarque :** Il est recommandé de nettoyer le mandrin du bouton-poussoir tous les 3 à 4 cycles d'entretien.

1. Retirez la fraise.
2. Détachez la pièce à main du coupleur.
3. Placer l'adaptateur du mandrin sur la buse universelle du lubrifiant approuvé.
4. Insérez l'adaptateur dans le mandrin et pulvérisez pendant 1 à 2 secondes (figure 6).
5. Actionnez le mécanisme du mandrin pour distribuer le nettoyant/lubrifiant en appuyant plusieurs fois sur le bouton.
6. Le bouton-poussoir enfoncé, insérez et retirez une fraise plusieurs fois pour dissoudre les débris restants.
7. À l'aide d'un chiffon sec et non pelucheux, enlevez l'excès de nettoyant/lubrifiant.

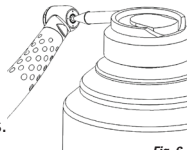


Fig. 6

## Nettoyage des orifices de pulvérisation d'eau

**Remarque :** Il est recommandé de nettoyer périodiquement les orifices de pulvérisation.

1. Nettoyez avec soin les orifices à l'aide du fil de nettoyage fourni avec la pièce à main (figure 7).
2. Connectez la pièce à main et faites-la fonctionner avec un débit d'eau afin de confirmer que tous les orifices sont bien débouchés.
3. Répétez les étapes 1 et 2 autant de fois que nécessaire.

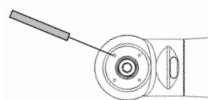


Fig. 7

### Nettoyage de la tige en fibre optique

- Enlevez les particules se trouvant sur les surfaces de la fibre optique en pulvérisant de l'air à l'aide d'une seringue à air.
- Essuyez les surfaces de la fibre optique avec un chiffon doux ou un écouvillon humidifié d'alcool.

### STÉRILISATION

#### AVERTISSEMENT

- Stérilisez par autoclave après chaque patient.
- L'appareil doit être stérilisé avant la première utilisation.

#### Atención

- Portez un équipement de protection personnel approprié durant la stérilisation et la lubrification. Cet équipement doit inclure une protection oculaire et des gants.
- N'utilisez pas de bain ultrasonique ou de produits chimiques/désinfectants froids pour nettoyer la pièce à main.
- Ne traitez pas les pièces à main à l'autoclave avec d'autres instruments.
- N'utilisez pas une stérilisation à chaleur sèche.
- Conservez la pièce à main dans la poche de stérilisation jusqu'à son utilisation.
- Ne refroidissez pas la pièce à main manuellement car cela pourrait l'endommager.

1. Retirez la fraise, puis essuyez sa surface externe avec du papier essuie-tout pour enlever l'excès de lubrifiant et les débris. Une fois terminé, jetez le papier essuie-tout dans une poubelle pour déchets à risque biologique.
2. Placez la pièce à main dans la poche de stérilisation et scellez-la. Placez les pièces à main individuellement dans les poches; n'en mettez pas plus d'une (1) par poche.
3. Passez à l'autoclave à vapeur pendant un minimum de 15 minutes à 135 °C (275 °F). Laissez le cycle de l'autoclave se finir complètement. Ne retirez pas la pièce à main avant qu'elle ne soit complètement refroidie et que la poche soit sèche.

## **PIÈCES DE RECHANGE ET ACCESSOIRES**

5010059U0	Buse De Pulvérisation Haute Vitesse
5021283U0	Coupleur NI10led Pour 6 Trous
5021281U0	Coupleur NI10ti Pour 6 Trous
5021282U0	Coupleur NI11ti Pour 5 Trous
5021278U0	Coupleur N10ti Pour 4 Trous



## **ENTRETIEN**

Les articles qui requièrent un entretien après-vente, y compris l'entretien relatif à la garantie, doivent être envoyés à Brasseler USA.

Brasseler USA

Attn: Dental Repairs

One Brasseler Blvd.

Savannah, GA 31419

800.841.4522 (Au Canada, composer le 800.363.3838)

## **GARANTIE**

Ces produits sont conçus pour l'utilisation dans un cabinet dentaire et cette garantie ne s'applique pas à d'autres utilisations. Les produits sont garantis contre les défauts de fabrication des matériaux et de main d'œuvre pendant deux ans à partir de la date d'achat.

Brasseler USA réparera ou remplacera les produits à son entière discrétion. Cette garantie se limitera au remplacement ou à la réparation des produits ou de leurs pièces et ne saurait s'étendre à d'autres réclamations, y compris, mais sans s'y limiter, à la perte de profit, aux frais d'enlèvement ou de remplacement, aux dommages fortuits ou indirects ou toutes autres réclamations similaires se rapportant à l'utilisation de ce produit. Tout dommage à ces produits résultant d'une catastrophe naturelle, d'une installation défectueuse, d'une mauvaise utilisation, d'une modification, d'un accident, d'un abus, d'une négligence, d'altérations, de réparations non autorisées ou de problèmes n'ayant aucun rapport avec les matériaux ou la fabrication ne sont pas couverts par cette garantie.